

Sagano

嵯峨野



嵯峨野午市定食 Sagano Set Lunch



—穴子丼御膳— Sea Eel on Rice Set Lunch 海鰻飯午膳套餐

お一人様
per person 每位
520

季節の小鉢
Seasonal appetiser
季節前菜

お造り三種盛
Assorted sashimi
雜錦刺身

茶碗蒸し
Steamed egg custard
蒸蛋

ずわい蟹と野菜の天婦羅
Zuwai crabmeat and vegetable tempura
松葉蟹肉及雜菜天婦羅

穴子丼
香の物・味噌汁
Sea eel on rice
Miso soup and pickles
海鰻飯
麵豉湯及醃菜

抹茶プリンとアイスクリーム
Green tea pudding and ice cream
綠茶布甸及雪糕

食物アレルギーをお持ちのお客様は、ご遠慮なく係員にお申し付けください。
Please advise our associates if you have any food allergies.
如您對任何食物有過敏反應，請通知服務員相關資料。

表示価格はすべて香港ドルとなり10%のサービス料を加算させていただきます
Price is in Hong Kong Dollar and subject to 10% service charge.
以上價目以港幣計算並須另加一服務費。



嵯峨野午市定食
Sagano Set Lunch

六月季節御膳 (平日限定)
Seasonal Set Lunch for June
六月季節御膳

お一人様
per person 每位
380

先付 Appetiser	蒸し鶏・海月・焼しめじの和え物 Marinated steamed chicken meat, jellyfish and grilled shimeji
前菜	醃製蒸鶏肉、海蜇及燒菇菌
お造り Sashimi 刺身	本日のおすすめの品 Assorted sashimi 雜錦刺身
温物 Stewed Dish 煮物	揚げ出し豆腐 車海老白扇揚げ Japanese style deep-fried bean curd and prawns 日式煮炸豆腐及大蝦
焼肴 Grilled Dish 焼物	ほっけ開き 大根おろし Grilled Atka mackerel 燒北海道花魚
合肴 Deep-fried Dish 炸物	帆立と野菜のかき揚げ Scallop and vegetable tempura 帶子及雜菜天婦羅
酢の物 Vinegared Dish 酸醋物	鰻ざく Grilled eel in vinegar sauce 鰻魚酸食
食事 Rice 飯類	御飯・味噌汁・香の物 Steamed rice with miso soup and pickles 白飯、麵豉湯及醃菜
水物 Dessert 甜品	季節の品 Seasonal dessert 時令甜品

食物アレルギーをお持ちのお客様は、ご遠慮なく係員にお申し付けください。
Please advise our associates if you have any food allergies.
如您對任何食物有過敏反應，請通知服務員相關資料。

「季節御膳」は毎週月曜日から金曜日（祝日を除く）のみご提供しております。
The Seasonal Set Lunch is only available from Monday to Friday (except Public Holidays).
「季節御膳」套餐只限星期一至五供應（公眾假期除外）。

表示価格はすべて香港ドルとなり10%のサービス料を加算させていただきます。
Price is in Hong Kong Dollar and subject to 10% service charge.
以上價目以港幣計算並須另加一服務費。



嵯峨野

昼の懷石・
弁当

嵯峨野午市定食
Sagano Set Lunch

お一人様 每位 per person

白川 懷石

780

白川懷石套餐

Shirakawa Kaiseki Lunch

前菜・吸物・お造り・焚合・焼肴・合肴

食事・水物

前菜、清湯、刺身、煮物、焼物、廚師精選、

飯類、甜品

Appetiser, clear soup, sashimi, stewed dish, grilled dish, chef's recommended dish, rice, dessert

嵯峨野弁当

480

嵯峨野便當

Sagano Lunch Box

口取り・お造り・焚合・焼肴・合肴

食事・水物

前菜、刺身、煮物、焼物、廚師精選、

飯類、甜品

Appetiser, sashimi, stewed dish, grilled dish, chef's recommended dish, rice, dessert

牛肉網焼御膳

460

牛肉網焼定食

Beef Amiyaki Set Lunch

小鉢・サラダ・お造り・茶碗蒸し・牛肉網焼

御飯・味噌汁・香の物・水物

前菜、沙律、刺身、日式蒸蛋、牛肉網焼、

白飯、麵鼓湯、醃菜、甜品

Appetiser, salad, sashimi, steamed egg custard, beef amiyaki, steamed rice, miso soup, pickles, dessert

食物アレルギーをお持ちのお客様は、ご遠慮なく係員にお申し付けください。

表示価格はすべて香港ドルとなり、10%のサービス料を加算させていただきます。

如您對任何食物有過敏反應，請通知服務員相關資料。

所有價目均以港幣計算並須另加一服務費。

Please advise our associates if you have any food allergies.

All prices are in Hong Kong Dollar and subject to a 10% service charge.



嵯峨野 Sagano Set Lunch

お一人様 每位 per person

葱とろ井御膳

460

葱免治吞拿魚腩飯定食

Minced Fatty Tuna and Spring Onion on Rice Set Lunch

小鉢・サラダ・茶碗蒸し・葱とろ井・肉うどん・水物

前菜・沙律・日式蒸蛋・葱免治吞拿魚腩壽司飯・牛肉烏冬・甜品

Appetiser, salad, steamed egg custard, minced fatty tuna and spring onion on sushi rice, beef udon, dessert

お造り御膳 / 特上お造り御膳

440 / 650

雜錦刺身定食 / 特選雜錦刺身定食

Assorted Sashimi Set Lunch / Deluxe Assorted Sashimi Set Lunch

小鉢・サラダ・お造り盛合せ・焼肴・茶碗蒸し

御飯・味噌汁・香の物・水物

前菜・沙律・雜錦刺身・焼物・日式蒸蛋・

白飯・麵豉湯・醃菜・甜品

Appetiser, salad, assorted sashimi, grilled dish, steamed egg custard, steamed rice, miso soup, pickles, dessert

にぎり寿司御膳 / 特上にぎり寿司御膳

440 / 650

雜錦壽司定食 / 特選雜錦壽司定食

Assorted Sushi Set Lunch / Deluxe Assorted Sushi Set Lunch

小鉢・サラダ・茶碗蒸し・にぎり寿司・吸物・水物

前菜・沙律・日式蒸蛋・雜錦壽司・清湯・甜品

Appetiser, salad, steamed egg custard, assorted sushi, clear soup, dessert

散し寿司御膳 / 特上散し寿司御膳

440 / 650

雜錦魚生飯定食 / 特選雜錦魚生飯定食

Chirashi Sushi Set Lunch / Deluxe Chirashi Sushi Set Lunch

小鉢・サラダ・茶碗蒸し・散し寿司・天婦羅うどん・水物

前菜・沙律・日式蒸蛋・雜錦魚生壽司飯・天婦羅烏冬・甜品

Appetiser, salad, steamed egg custard, assorted sashimi on sushi rice, tempura udon, dessert

食物アレルギーをお持ちのお客様は、ご遠慮なく係員にお申し付けください。
表示価格はすべて香港ドルとなり、10%のサービス料を加算させていただきます。
如您對任何食物有過敏反應，請通知服務員相關資料。
所有價目均以港幣計算並須另加一服務費。

Please advise our associates if you have any food allergies.

All prices are in Hong Kong Dollar and subject to a 10% service charge.



嵯峨野

昼の御膳

嵯峨野午市定食 Sagano Set Lunch

お一人様 每位 per person

鰻重御膳

520

鰻魚飯定食

Barbecued Eel Set Lunch

小鉢・サラダ・お造り・茶碗蒸し・鰻重・吸物・香の物・水物

前菜・沙律・刺身・日式蒸蛋・鰻魚飯・清湯・醃菜・甜品

Appetiser, salad, sashimi, steamed egg custard, barbecued eel on rice, clear soup, pickles, dessert

天婦羅御膳

430

天婦羅定食

Tempura Set Lunch

小鉢・サラダ・お造り・茶碗蒸し・天婦羅盛合せ

御飯・味噌汁・香の物・水物

前菜・沙律・刺身・日式蒸蛋・雜錦天婦羅・

白飯・麵豉湯・醃菜・甜品

Appetiser, salad, sashimi, steamed egg custard, assorted tempura, steamed rice, miso soup, pickles, dessert

すき焼御膳

400

牛肉燒鍋定食

Sukiyaki Set Lunch

小鉢・サラダ・お造り・茶碗蒸し・すき焼・御飯・味噌汁・香の物・水物

前菜・沙律・刺身・日式蒸蛋・牛肉燒鍋・白飯・麵豉湯・醃菜・甜品

Appetiser, salad, sashimi, steamed egg custard, sukiyaki, steamed rice, miso soup, pickles, dessert

寿司うどん御膳

400

壽司及烏冬定食

Sushi and Udon Set Lunch

小鉢・サラダ・茶碗蒸し・壽司盛合せ・天婦羅うどん・水物

前菜・沙律・日式蒸蛋・雜錦壽司・天婦羅烏冬・甜品

Appetiser, salad, steamed egg custard, assorted sushi, tempura udon, dessert

食物アレルギーをお持ちのお客様は、ご遠慮なく係員にお申し付けください。
表示価格はすべて香港ドルとなり、10%のサービス料を加算させていただきます。
如您對任何食物有過敏反應，請通知服務員相關資料。
所有價目均以港幣計算並須另加一服務費。

Please advise our associates if you have any food allergies.

All prices are in Hong Kong Dollar and subject to a 10% service charge.



嵯峨野

昼の御膳

嵯峨野午市定食 Sagano Set Lunch

お一人様 每位 per person

黒豚かつ御膳 (ロース / ヒレ)

380

吉列黒毛猪定食 (猪扒 / 猪柳)

Black Pork Cutlet Set Lunch (pork chop / fillet)

小鉢・サラダ・お造り・茶碗蒸し・黒豚かつ

御飯・味噌汁・香の物・水物

前菜・沙律・刺身・日式蒸蛋・吉列黒毛猪、

白飯・麵鼓湯・醃菜・甜品

Appetiser, salad, sashimi, steamed egg custard, black pork cutlet, steamed rice, miso soup, pickles, dessert

鮭いくら丼御膳

380

三文魚及三文魚籽飯定食

Salmon and Salmon Roe Set Lunch

小鉢・サラダ・茶碗蒸し・鮭いくら丼・肉うどん・水物

前菜・沙律・日式蒸蛋・三文魚及三文魚籽壽司飯・牛肉烏冬・甜品

Appetiser, salad, steamed egg custard,

salmon and salmon roe on sushi rice, beef udon, dessert

黒豚生姜焼御膳

380

薑汁炒黒毛猪肉定食

Sautéed Sliced Black Pork with Ginger Sauce Set Lunch

小鉢・サラダ・お造り・茶碗蒸し・黒豚生姜焼

御飯・味噌汁・香の物・水物

前菜・沙律・刺身・日式蒸蛋・薑汁炒黒毛猪肉片、

白飯・麵鼓湯・醃菜・甜品

Appetiser, salad, sashimi, steamed egg custard, sautéed sliced black pork with ginger sauce, steamed rice, miso soup, pickles, dessert

鶏もも焼御膳 (照焼 / 塩焼)

380

焼鶏肉定食 (照焼汁 / 鹽焼)

Grilled Chicken Meat Set Lunch (teriyaki sauce / salt)

小鉢・サラダ・お造り・茶碗蒸し・鶏もも

御飯・味噌汁・香の物・水物

前菜・沙律・刺身・日式蒸蛋・焼鶏肉

白飯・麵鼓湯・醃菜・甜品

Appetiser, salad, sashimi, steamed egg custard, grilled chicken meat, steamed rice, miso soup, pickles, dessert

食物アレルギーをお持ちのお客様は、ご遠慮なく係員にお申し付けください。

表示価格はすべて香港ドルとなり、10%のサービス料を加算させていただきます。

如您對任何食物有過敏反應，請通知服務員相關資料。

所有價目均以港幣計算並須另加一服務費。

Please advise our associates if you have any food allergies.

All prices are in Hong Kong Dollar and subject to a 10% service charge.



嵯峨野

昼の御膳

嵯峨野午市定食 Sagano Set Lunch

お一人様 每位 per person

焼魚御膳 (鯖 / サーモン / 銀鱈) 370

焼魚定食 (鯖魚 / 三文魚 / 銀鱈魚)
Grilled Fish Set Lunch (mackerel / salmon / silver cod)

小鉢・サラダ・お造り・茶碗蒸し・揚げ出し豆腐・焼魚

御飯・味噌汁・香の物・水物

前菜・沙律・刺身・日式蒸蛋・炸豆腐・焼魚、

白飯・麵鼓湯・醃菜・甜品

Appetiser, salad, sashimi, steamed egg custard, deep-fried bean curd, grilled fish, steamed rice, miso soup, pickles, dessert

牡蠣フライ御膳 360

吉列蠔定食
Oyster Cutlet Set Lunch

小鉢・サラダ・お造り・茶碗蒸し・牡蠣フライ

御飯・味噌汁・香の物・水物

前菜・沙律・刺身・日式蒸蛋・吉列蠔、

白飯・麵鼓湯・醃菜・甜品

Appetiser, salad, sashimi, steamed egg custard, oyster cutlet, steamed rice, miso soup, pickles, dessert

稲庭うどん御膳 320

稲庭幼烏冬定食
Thin Udon Set Lunch

小鉢・お造り・茶碗蒸し・かき揚げ丼・稲庭うどん (冷 / 温)

香の物・水物

前菜・刺身・日式蒸蛋・炸雜菜餅飯・稲庭幼烏冬 (冷 / 熱)、

醃菜・甜品

Appetiser, sashimi, steamed egg custard, deep-fried vegetable cakes on rice, thin udon (cold / hot), pickles, dessert

ベジタリアン御膳 320

素菜定食
Vegetarian Set Lunch

小鉢・野菜の煮物・茄子田楽・冷奴・野菜の天婦羅

御飯・味噌汁・香の物・水物

前菜・煮雜菜・麵鼓醬燒茄子・凍豆腐・雜菜天婦羅、

白飯・麵鼓湯・醃菜・甜品

Appetiser, stewed vegetables, grilled eggplants with miso paste, cold bean curd, vegetable tempura, steamed rice, miso soup, pickles, dessert

食物アレルギーをお持ちのお客様は、ご遠慮なく係員にお申し付けください。

表示価格はすべて香港ドルとなり、10%のサービス料を加算させていただきます。

如您對任何食物有過敏反應，請通知服務員相關資料。

所有價目均以港幣計算並須另加一服務費。

Please advise our associates if you have any food allergies.

All prices are in Hong Kong Dollar and subject to a 10% service charge.



嵯峨野

昼の鉄板焼

鐵板燒午餐

Teppanyaki Set Lunch

お一人様 每位 per person

オーストラリア牛 澳洲牛肉 Australian Beef	日本和牛 日本和牛 Japanese Wagyu
620	920

桃山

桃山鐵板燒午餐

Momoyama Teppanyaki Set Lunch

小鉢・サラダ・お造り・野菜炒め・車海老・帆立・サーモン
サーロイン / サーロイン薄焼・焼飯 / 焼そば・味噌汁・水物
前菜、沙律、刺身、炒雜菜、大蝦、帶子、三文魚、西冷 / 西冷薄焼、炒飯 / 炒麵、麵鼓湯、甜品
Appetiser, salad, sashimi, sautéed vegetables, prawn, scallop, salmon,
sirloin / sliced sirloin roll, fried rice / fried noodles, miso soup, dessert

伏見

伏見鐵板燒午餐

Fushimi Teppanyaki Set Lunch

小鉢・サラダ・お造り・野菜炒め・フォアグラ・サーロイン / サーロイン薄焼
焼飯 / 焼そば・味噌汁・水物
前菜、沙律、刺身、炒雜菜、鵝肝、西冷 / 西冷薄焼、炒飯 / 炒麵、麵鼓湯、甜品
Appetiser, salad, sashimi, sautéed vegetables, foie gras, sirloin / sliced sirloin roll,
fried rice / fried noodles, miso soup, dessert

鎌倉

鎌倉鐵板午餐

Kamakura Teppanyaki Set Lunch

小鉢・サラダ・お造り・野菜炒め・オマール海老
「お好みの海鮮」を二つお選び下さい：
帆立貝・銀鱈・サーモン・牡蠣・粒貝・焼飯 / 焼そば・味噌汁・水物
前菜、沙律、刺身、炒雜菜、波士頓龍蝦
以下海鮮任選兩款：
帶子、銀鱈魚、三文魚、蠔、響螺；炒飯 / 炒麵、麵鼓湯、甜品
Appetiser, salad, sashimi, sautéed vegetables, Boston lobster
Please choose two seafood options:
Scallop, silver cod, salmon, oyster, conch; fried rice / fried noodles, miso soup, dessert

安土

安土鐵板午餐

Azuchi Teppanyaki Set Lunch

小鉢・サラダ・お造り・野菜炒め・車海老・帆立貝・銀鱈・焼飯 / 焼そば・味噌汁・水物
前菜、沙律、刺身、炒雜菜、大蝦、帶子、銀鱈魚、炒飯 / 炒麵、麵鼓湯、甜品
Appetiser, salad, sashimi, sautéed vegetables, prawn, scallop, silver cod, fried rice / fried noodles, miso soup, dessert

食物アレルギーをお持ちのお客様は、ご遠慮なく係員にお申し付けください。
表示価格はすべて香港ドルとなり、10%のサービス料を加算させていただきます。
如您對任何食物有過敏反應，請通知服務員相關資料。
所有價目均以港幣計算並須另加一服務費。
Please advise our associates if you have any food allergies.
All prices are in Hong Kong Dollar and subject to a 10% service charge.



壽司

壽司 Sushi

1貫 一件 1 piece

とろ 吞拿魚腩 Fatty tuna	180
雲丹 海膽 Sea urchin	180
穴子 海鰻 Sea eel	120
帆立貝 帶子 Scallop	120
甘海老 甜蝦 Sweet shrimp	110
鮭 三文魚 Salmon	90

卷

壽司卷 Maki Sushi

葱とろ卷 葱免治吞拿魚腩卷 Minced fatty tuna and spring onion roll	260
太卷 太卷 Futomaki (large roll)	230
手卷 / カリフォルニア卷 手卷 / 加州卷 hand roll / California roll	150/230
穴子胡瓜卷 海鰻青瓜卷 Sea eel and cucumber roll	160

食物アレルギーをお持ちのお客様は、ご遠慮なく係員にお申し付けください。
表示価格はすべて香港ドルとなり、10%のサービス料を加算させていただきます。
如您對任何食物有過敏反應，請通知服務員相關資料。
所有價目均以港幣計算並須另加一服務費。
Please advise our associates if you have any food allergies.
All prices are in Hong Kong Dollar and subject to a 10% service charge.



御 食 事

飯及麵

Rice and Noodles

一品 每客 per order

特選和牛ステーキ丼 (味噌汁・香の物付) Grilled deluxe Wagyu on rice (served with miso soup and pickles)	特選和牛飯 (附送麵豉湯及醃菜)	900
日本産鰻重 (吸物・香の物付) Barbecued Japanese eel on rice (served with clear soup and pickles)	焼日本鰻魚飯 (附送清湯及醃菜)	850
かつ重 (ロース / ヒレ) (味噌汁・香の物付) Pork chop / pork fillet cutlet with egg on rice (served with miso soup and pickles)	吉列豬扒 / 豬柳滑蛋飯 (附送麵豉湯及醃菜)	380
天重 (味噌汁・香の物付) Prawn tempura on rice (served with miso soup and pickles)	大蝦天婦羅飯 (附送麵豉湯及醃菜)	320
肉うどん / そば Beef udon / soba noodles	牛肉烏冬 / 蕎麥麵	260
かき揚げ重 Deep-fried vegetable cakes on rice	炸雜菜餅飯	260
鍋焼うどん Japanese style soup udon in hotpot	日式鍋燒湯烏冬	260
天婦羅うどん / そば Tempura udon / soba noodles	天婦羅烏冬 / 蕎麥麵	260
鯧そば Herring soba noodles	鯧魚蕎麥麵	250
野菜うどん / そば Vegetable udon / soba noodles	雜菜烏冬 / 蕎麥麵	210
野菜雑炊 Vegetable congee	雜菜粥	210
稲庭うどん (冷 / 温) Thin udon (cold / hot)	稻庭幼烏冬 (冷 / 熱)	200
そば / 茶そば (冷 / 温) Soba / green tea noodles (cold / hot)	蕎麥 / 綠茶麵 (冷 / 熱)	170
お茶漬 (サーモン / 梅 / 海苔) Rice in soup (salmon / plum / seaweed)	湯泡飯 (三文魚 / 酸梅 / 紫菜)	170
御飯セット Steamed rice, miso soup and pickles	白飯、麵豉湯及醃菜	120
お握り (サーモン / 梅 / 明太子 / おかか) Rice ball (salmon / plum / spicy cod roe / dried bonito)	日式飯糰 (三文魚 / 酸梅 / 明太子 / 木魚碎)	70

食物アレルギーをお持ちのお客様は、ご遠慮なく係員にお申し付けください。
表示価格はすべて香港ドルとなり、10%のサービス料を加算させていただきます。
如您對任何食物有過敏反應，請通知服務員相關資料。
所有價目均以港幣計算並須另加一服務費。
Please advise our associates if you have any food allergies.
All prices are in Hong Kong Dollar and subject to a 10% service charge.